

Dolní
PodlužíJiřetín
pod JedlovouHorní
Podluží

PERMONÍK

Založen 1993

NOVINY PRO OBČANY A CHALUPÁŘE DOLNÍHO PODLUŽÍ, JIŘETÍNA POD JEDLOVOU A HORNÍHO PODLUŽÍ

Číslo 355 • ročník XXX

ŘÍJEN 2022

Cena dotovaná 4 Kč

Volby do našich zastupitelstev skončily. Přinášíme zde poděkování od představitelů našich tří obcí a na dalších dvou stranách volební výsledky.

■ Vážení občané Dolního Podluží, dovolte, abychom touto cestou poděkovaly jménem sdružení nezávislých kandidátů PRO DOLNÍ PODLUŽÍ 2022 za odevzdané hlasy v komunálních volbách. Vážíme si vaší přízně a podpory, která je pro nás motivací pro další práci.

**Adéla Macháčková
a Markéta Hobzová**

■ Chtl bych tímto poděkovat všem občanům, kteří přišli k volebním urnám při komunálních volbách a svůj hlas dali mému sdružení. Ještě jednou velké poděkování. Tato Vaše podpora nám dala důvod k tomu, abychom se i nadále podíleli na chodu obce.

Bohuslav Kaprálik

■ Rád bych touto formou poděkoval všem voličům, kteří se zúčastnili letošních voleb do zastupitelstva naší obce.

Volební účast byla nadprůměrná oproti celorepublikovému průměru, nicméně dle mého názoru by návštěvnost voleb do vedení vlastní obce měla být určitě vyšší, tak snad příště.

Děkujeme především těm, kteří podpořili přímo naše kandidáty. Velmi si vážíme důvěry, která nám tímto byla dána.

Petr Hoření



Jazykový pobyt v Anglii

ZŠ DOLNÍ PODLUŽÍ – V neděli odpoledne 18. září se 18 žáků z 9. třídy, 16 žáků z 8. třídy a 10 žáků ze 7. třídy vypravilo na dlouhou cestu autobusem do Velké Británie.

Kolem šesté hodiny ranní jsme vjeli do vlaku v Eurotunelu, který nás přepravil do britského města

Folkstone. Do Anglie jsme dorazili v den, který se nečekaně stal „Dnem národního smutku“... v den pohřbu jejího veličenstva královny Alžběty II. Museli jsme pozměnit naplánovaný program, protože velké množství památek, které jsme chtěli navštívit, bylo v ten den uzavřených. Prošli jsme poloprázdné ulice po jižním nábreží, přešli jsme nejslavnější mosty, projeli jsme se kabinkovou lanovkou a pluli po Temži kolem historických budov i nejnovějších mrakodrapů.

K večeru nás autobus, unavené a plně očekávání, dovezl do města Brighton, kde na nás již čekaly naše náhradní rodiny. Další tři dny žáci dopoledne strávili výukou angličtiny. Ujali se jich milí vyučující, kteří je nakonec velice chválili. Byla to pro ně opravdu jedinečná a zajímavá zkušenost. V odpoledních hodinách jsme objevovali další krásy Anglie: nádherné křídové útesy s dechberoucími výhledy, normanský hrad, kosmopolitní Brighton se zábavním molem

a oblázkovou pláží, historické doky v Portsmouthu, loď admirála Nelsona, ... Každý večer jsme se do našich náhradních rodin vraceli spokojeni a unaveni s dalšími neopakovatelnými zážitky, které umocňovalo nezvykle teplé a slunečné počasí.

Poslední den jsme od rána opět strávili v Londýně, kde jsme se pokochali výhledy z London Eye, prošli kolem nejznámějších budov, žasli nad výměnou stráží u Buckinghamského paláce, nakoupili suvenýry, najedli se v čínské čtvrti, poslechl si pouliční muzikanty a nasávali atmosféru velkoměsta. V nočních hodinách jsme projeli tunelem do Calais a v sobotu 25. 9. odpoledne jsme se již vítali se svými rodinami u školy.

Někteří z nás viděli poprvé moře, poprvé se projeli lanovkou, strávili poprvé více nocí bez svých rodin, navštívili poprvé velkoměsto, ... pobyt byl pro všechny psychicky i fyzicky náročný, ale SKVĚLÝ.

Foto a text **Mgr. Šmidílková, DiS.**



Hry legrace a smíchu opět pobavily... více na straně 4

foto **Josef Zoser**

Jak jsme volili v komunálních volbách do našich obecních zastupitelstevch ve dnech 23.–24. září 2022

DOLNÍ PODLUŽÍ

Počet volených členů zastupitelstva	Počet volebních obvodů	Okrsky			Voliči v seznamu	Vydané obálky	Volební účast v %	Odevzdané obálky	Platné hlasy
		celkem	zpr.	v %					
9	1	1	1	100,00	935	411	43,96	411	3 393

Kandidátní listina		Hlasy		Počet kandidátů	Přepočtený základ dle počtu kandidátů	Přepočtené % platných hlasů	Počet mandátů
číslo	název	abs.	v %				
1	PRO DOLNÍ PODLUŽÍ 2022	1 299	38,28	9	3 393,00	38,28	4
2	Domovina - SNK	1 044	30,77	9	3 393,00	30,76	3
3	DOLNÍ PODLUŽÍ PRO VÁS	451	13,29	9	3 393,00	13,29	1
4	Dolní Podluží - PATRIOTI	599	17,65	9	3 393,00	17,65	1

ZVOLENÍ ČLENOVÉ ZASTUPITELSTVA

Kandidátní listina		Kandidát			Navrhující strana	Politická příslušnost	Hlasy		Pořadí zvolení
číslo	název	poř. č.	příjmení, jméno, tituly	věk			abs.	v %	
1	PRO DOLNÍ PODLUŽÍ 2022	2	Hobzová Markéta Mgr.	53	NK	BEZPP	187	14,39	1
1	PRO DOLNÍ PODLUŽÍ 2022	1	Macháčková Adéla Ing.	43	NK	BEZPP	174	13,39	2
1	PRO DOLNÍ PODLUŽÍ 2022	3	Tesař Martin	51	NK	BEZPP	173	13,31	3
1	PRO DOLNÍ PODLUŽÍ 2022	5	Nejedlý David Ing.	49	NK	BEZPP	163	12,54	4
2	Domovina - SNK	3	Slánská Kateřina	39	NK	BEZPP	140	13,40	1
2	Domovina - SNK	1	Lukačovič Pavel	48	NK	BEZPP	123	11,78	2
2	Domovina - SNK	2	Bernatík Tomáš	30	NK	BEZPP	123	11,78	3
3	DOLNÍ PODLUŽÍ PRO VÁS	1	Frančová Petra Bc.	47	NK	BEZPP	88	19,51	1
4	Dolní Podluží - PATRIOTI	4	Vojta Karel Ing.	64	NK	BEZPP	112	18,69	1

JIŘETÍN POD JEDLOVOU

Počet volených členů zastupitelstva	Počet volebních obvodů	Okrsky			Voliči v seznamu	Vydané obálky	Volební účast v %	Odevzdané obálky	Platné hlasy
		celkem	zpr.	v %					
7	1	1	1	100,00	498	349	70,08	349	2 380

Kandidátní listina		Hlasy		Počet kandidátů	Přepočtený základ dle počtu kandidátů	Přepočtené % platných hlasů	Počet mandátů
číslo	název	abs.	v %				
1	SDRUŽENÍ OBČANŮ JIŘETÍN P/J	785	32,98	7	2 380,00	32,98	2
2	OBČANSKÉ SDRUŽENÍ PRO JIŘETÍN	431	18,11	7	2 380,00	18,10	1
3	MÍSTNÍ HNUTÍ ZA HARM. ROZVOJ	1 164	48,91	9	2 380,00	48,90	4

ZVOLENÍ ČLENOVÉ ZASTUPITELSTVA

Kandidátní listina		Kandidát			Navrhující strana	Politická příslušnost	Hlasy		Pořadí zvolení
číslo	název	poř. č.	příjmení, jméno, tituly	věk			abs.	v %	
1	SDRUŽENÍ OBČANŮ JIŘETÍN P/J	1	Kaprálík Bohuslav	55	NK	BEZPP	172	21,91	1
1	SDRUŽENÍ OBČANŮ JIŘETÍN P/J	2	Chládková Sabina	53	NK	BEZPP	135	17,19	2
2	OBČANSKÉ SDRUŽENÍ PRO JIŘETÍN	2	Středa Mojmir	50	NK	BEZPP	97	22,50	1
3	MÍSTNÍ HNUTÍ ZA HARM. ROZVOJ	1	Zoser Josef	73	NK	BEZPP	179	15,37	1
3	MÍSTNÍ HNUTÍ ZA HARM. ROZVOJ	3	Petráková Lenka Mgr.	45	NK	BEZPP	161	13,83	2
3	MÍSTNÍ HNUTÍ ZA HARM. ROZVOJ	5	Křížová Jana Ing.	42	NK	BEZPP	157	13,48	3
3	MÍSTNÍ HNUTÍ ZA HARM. ROZVOJ	2	Ivanová Renáta Bc. DiS.	47	NK	BEZPP	154	13,23	4

HORNÍ PODLUŽÍ

Počet volených členů zastupitelstva	Počet volebních obvodů	Okrsky			Voliči v seznamu	Vydané obálky	Volební účast v %	Odevzdané obálky	Platné hlasy
		celkem	zpr.	v %					
9	1	1	1	100,00	673	361	53,64	361	2 934

Kandidátní listina		Hlasy		Počet kandidátů	Přepočtený základ dle počtu kandidátů	Přepočtené % platných hlasů	Počet mandátů
číslo	název	abs.	v %				
1	Hasiči	421	14,35	9	2 934,00	14,34	1
2	NAŠE PODLUŽÍ	693	23,62	9	2 934,00	23,61	2
3	Nezávislí	1 820	62,03	9	2 934,00	62,03	6

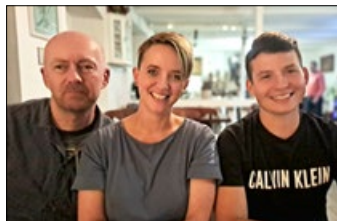
ZVOLENÍ ČLENOVÉ ZASTUPITELSTVA

Kandidátní listina		Kandidát			Navrhující strana	Politická příslušnost	Hlasy		Pořadí zvolení
číslo	název	poř. č.	příjmení, jméno, tituly	věk			abs.	v %	
1	Hasiči	1	Chládek Marian	44	NK	BEZPP	97	23,04	1
2	NAŠE PODLUŽÍ	2	Hroník Josef	49	NK	BEZPP	125	18,03	1
2	NAŠE PODLUŽÍ	1	Koldová Jindra	47	NK	BEZPP	123	17,74	2
3	Nezávislí	1	Hoření Petr	48	NK	BEZPP	291	15,98	1
3	Nezávislí	2	Svatek Martin	47	NK	BEZPP	221	12,14	2
3	Nezávislí	3	Wernerová Andrea	48	NK	BEZPP	201	11,04	3
3	Nezávislí	4	Kudla Luboš	51	NK	BEZPP	216	11,86	4
3	Nezávislí	5	Průša Vojtěch	35	NK	BEZPP	194	10,65	5
3	Nezávislí	6	Průša Vít	30	NK	BEZPP	165	9,06	6

Zdroj: www.volby.cz

PODĚKOVÁNÍ

■ Chtěli bychom jménem kandidátů volební strany DOMOVINA poděkovat všem svým voličům, kteří nám svěřili v komunálních volbách svůj hlas. Do zastupitelstva jsme se dostali v počtu tří mandátů, a to ve složení Kateřina Slánská, Pavel Lukačovič a Tomáš Bernatík.



Velmi si toho vážíme a vynasnažíme se svou úlohu plnit svědomitě a tak, aby byla pokud možno vždy tou nejlepší volbou nejen pro nás, ale především pro Dolní Podluží a jeho občany. Díky ale samozřejmě patří všem těm, kteří si našli chvíli a šli k volbám, a to i v případě, že si za své zástupce vybrali kandidáty jiných stran. Zároveň bychom chtěli

li poblahopřát i ostatním zvoleným zastupitelům a poprosit je o totéž, co je naším záměrem. Jsme tu my pro Dolní Podluží a ne Dolní Podluží pro nás. Mějme to na paměti při společném rozhodování.

Děkujeme!

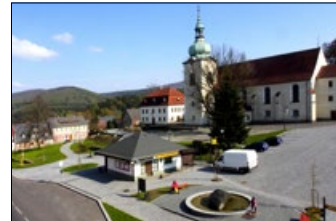
■ KOPRETINY DĚKUJÍ

Vážení občané Dolního Podluží, milí sousedé, přátelé, kamarádi. Dovolte mi těmito několika řádky poděkovat za důvěru udělenou během volebního víkendu sdružení DOLNÍ PODLUŽÍ PRO VÁS. S Vaší podporou jsme získali mandát zastupitele obce Dolní Podluží, za což bychom chtěli vyjádřit naše velké díky. Vážíme si toho a zároveň jsme si plně vědomi zodpovědnosti, která s tím souvisí. Jako zastupitelka budu pracovat pro obec, pro Vás, pro Vaše děti stejně jako v minulých letech. Věřím, že Vaši důvěru nezklamou. Ráda bych se s Vámi také podělila o informace z dění v obci, bude-li o ně zájem. Neváhejte mě, nebo kohokoliv ze sdružení kdyko-

liv kontaktovat na adrese dolnipodlu-ziprovas@gmail.com nebo francova-petra@seznam.cz. Hezké podzimní dny přeje Petra Francová a tým Dolní Podluží pro Vás.

■ A máme po volbách, tentokrát po volbách komunálních, které v obci proběhly 23.–24. 9. 2022. Chtěl bych touto cestou poděkovat všem voličům, kteří k nim přišli. Bylo jich téměř 350, což bylo celkem 70,08%, tím se naše obec řadí mezi čtyři obce v okrese, kde byla překročena 70% účast. Je vidět, že většina z Vás není dění v obci lhostejná. Naše MÍSTNÍ HNUTÍ ZA HARM. ROZVOJ, které jsem do voleb vedl, získalo 1164 hlasů, to je téměř o 400 hlasů více než získalo druhé v pořadí Sdružení občanů Jiřetín p/J a více jak o 700 hlasů než třetí Občanské sdružení pro Jiřetín. Za tyto hlasy děkujeme s tím, že jsme od Vás obdrželi mandát náš poměrně smělý program plnit. Program, který je zaměřen hlavně na rozvoj naší obecní komunity, na

setkávání, ale i na některé technické věci, záležitosti ekologické a rozvojové. Nebude to lehké, v současné době, vše beze zbytku naplnit, ale jsme připraveni se s tím poprat. V neposlední řadě děkuji též i za individuální hlasy, kterých jsem obdržel nejvíce ze všech kandidujících.



Z toho usuzuji, že ani po sedmi letech, strávených v aktivním důchodu, většina z Vás nezapomněla na to, co se nám společně po dobu mého předešlého dlouholetého starostování podařilo v obci a jejím bezprostředním okolí zrealizovat.

Josef Zoser



Dolní Podluží



Jiřetín pod Jedlovou



Horní Podluží

Hry legrace a smíchu opět pobavily

JIRETÍN p/J – Na začátku září pořádáme ve sportovním areálu tradiční Hry legrace a smíchu. V letošním roce se jednalo o VI. ročník. Program her, kterých se ujal o I. pololetí tohoto roku založené Místní hnutí nezávislých za harmonický rozvoj měst a obcí – klub Jiřetín, jsme rozšířili o dětskou část, ve které rodiče s dětmi do 12 let plnili celkem šest disciplín. Účast na to, že se jednalo o první ročník, byla výborná, soutěžilo celkem 27 dvojic. Po splnění všech úkolů byly dětem předány ceny včetně možnosti opečení macatého špekáčku na ohništi, které bylo v podvečer zapáleno. Dřevo na ohniště jsme si dva dny před hrami nasbírali v nedalekém



lese. Od 15.00 hod. byly zahájeny hry dospělých. Těch se zúčastnilo celkem pět družstev, a to z Horního Podluží, Rybníště, Varnsdorfu a dvou týmů z Jiřetína. Po téměř třech hodinách litéch soubojů v šesti disciplínách zvítězilo družstvo Svatoušek z Horního Podluží, na druhém místě skončilo družstvo Labutí jezero z Jiřetína a třetí se umístili, zásluhou úžasného finišu v posledních dvou disciplínách (pivoš a čelovka), hasiči z Rybníště. Tradičně bylo vyhodnoceno též ustrojení týmů a v tomto případě zvítězili Pankáči z Jiřetína. Od 19.00 do 22.00 hodin se opékalo, jedlo a tancovalo při diskotéce G. Bannerta.

Text a foto **Josef Zoser**



ZÁKLADNÍ ŠKOLA DOLNÍ PODLUŽÍ

MAGICKÝ SENEGAL

Planeta Země 3000 je kulturní projekt s přírodovědně-historicko-zeměpisným přesahem pro žáky a studenty v ČR. Naše škola se ho účastní již řadu let. V polovině září jsme se zúčastnili promítání v kině Panorama Varnsdorf. Letos byl připraven program s názvem Magický Senegal.

A tak jsme se ocitli v západní Africe a společně s cestovatelem Adamem Lelkem a jeho týmem mohli poznat tuto nesmírně krásnou a zajímavou zemi.

Čím nás tato země tak ohromila a zaujala? Možná především muži budou znát název hlavního města Senegalu z legendárního motoristického závodu Paříž–Dakar. Těto nejzápadnější africké zemi se také přezdívá perla Afriky. A tak se zmíníme jen o několika krásách a zajímavostech této země.

Velmi milá a pro nás až nezvyklá byla pohostinnost Senegalců. Viděli jsme ovšem také nelegální zlaté doly, kde v těžkých podmínkách pracují stejně staré děti jako my. Daleko poutavější bylo prostředí africké tržnice, růžové jezero nebo plavající kapustňáci. A co teprve majestátní baobaby, wrestlingové zápasy a s nimi spojené zařívání bojovníků šamany.

Za zmínku určitě stojí i prolínání a vzájemná tolerance islámské a křesťanské víry a kultury, dokonce například společný hřbitov, což by bylo v některých zemích nemyslitelné.

Po příjezdu z promítání jsme si o této zemi ještě povídali v hodině zeměpisu, od pořadatelů jsme obdrželi krásné plakáty, zeměpisné časopisy a také pracovní listy s tematikou Senegalu.

Tak zas za rok v Asii – poznáme Kambodžu.

Žáci 6. a 7. třídy ZŠ Dolní Podluží, Bc. A. Ondráček

Svatoušci z Horního Podluží v akci

Den jako malovaný, nálada výborná, soutěžní týmy v plné polní připravené jakkoliv ohromit, rozesmát a hlavně vyhrát. Přípravu na startu byli Pankáči a Labutí jezero z Jiřetína pod Jedlovou, Hasiči z Rybníště, Hamirovada z Varnsdorfu a samozřejmě my Svatoušci z Horního Podluží.

První disciplína byla již skoro tradičně lyžovací, no a vzhledem k tomu, že máme již z několika ročníků natrénováno, nešlo nevyhrát. Pravou, levou, levou, pravou báječně sehnali lyžovali jsme jako o život. Do skákacího žoku jsme tentokrát mužské pokolení vůbec nepustili a dobře jsme udělali! Zcela výjimečně jsme si my ženy tentokrát poradily i bez mužů. Úspěšně jsme si doskákaly až do cíle bez jediného šokbrntutí. To malinké bum báb za cílovou páskou se nepočítá.

Trošku se nám orosila čela při blížícím se přetahování, což je jak známo naší menší slabinou. Možná by se to mohlo zdát až neuvěřitelné a ono se to tak jevílo i nám, ale celou tuhle týmovou přetahovačku jsme vyhráli. Také jsme se přetahovali doslova „až do roztrhání těla“ a vyšlo to!

Po nutném odpočinku, kdy jsme nabrali nejen druhý dech, ale i dostatek sil a tekutin různých chutí a probírali všechny možné taktiky nejen mezi sebou, ale i s ostatními týmy,

jsem se zase vrhl do víru blázniviny a legrace.

Více než vtipně vypadaly následující soutěže, kdy jsme tak nějak zároveň běhali spolu, u sebe a za sebou nalepeni na sebe, což vypadalo jako komíhající se vláček vozíci nafukovací balonky. Kdo by si pomyslel, že je to pohoda, jak to na oko vypadalo, tak fakt nebyla. Smůla měl každý, kdo se smál, běžel moc pomalu nebo naopak moc rychle a ten, komu praskl cestou balónek, byl v podstatě odeslán.

Mezi další velmi hravou a hlavně mokrou disciplínou se zařadilo přelévání vody z kelímku sousedovi do jeho kelímku, což by byla brnkačka, kdyby ty kelímky nebyly připevněny nám všem na čele. A starejte se! A poraďte si! Kdo dokázal tímto způsobem nastřádat nejvíce vody, byl král mezi králi, což se nás netýkalo, ale zase jsme byli dostatečně osvěženi.

Třešničkou na dortu a královskou disciplínou byl velmi oblíbený PIVOŠ. Tradičně i netradičně. Zase jinak. Trénovat na pivoš lze pouze jedním tím nejlepším způsobem, prostě pít a pít pivo a mít ho rád. Tak málo stačí. Všichni milovníci piva, rychlíci mezi rychlíky, dostali obr brčka a pili jako tým z jednoho džbánu rychlostí tou nejvyšší. Nechceme se chlubit, ale byli jsme ze všech borců ti nejrychlejší. Tuhle disciplínu jsme zvládli

na první pivní dobrou. Taky bylo fajn, že pít bylo na čas a ne stylem každý s každým. To by byla poražených plná louka a všem by to bylo úplně jedno.

A pak se to stalo! Poprvé v dějinách her jsme se zcela zaslouženě a až neuvěřitelně vyšplhali až na stupně vítězů. Těch pár minut slávy bylo nádherně opojných, už chyběly jenom televizní kamery a přenosové vozy různých televizních společností, ale i tak jsme si to užili s plnou parádou. Šampaňské teklo proudem. Ovšem bez sportovního ducha, pivního nadání a jiných předností a samozřejmě bez ostatních čtyř týmů, by to prostě nešlo zvládnout a hlavně by to ne-

byla taková zábava. Ještě pochvala za kostýmy Pankáčů v podobě chutných koláčků, o které se s ostatními rozdělili. Ten, kdo chtěl trochu romantiky, tak si mohl opět buřtu a jen málokdo toho nevyužil. Někdo měl romantiku s hořčicí a někdo s kečupem. Bylo to fajn. No a večerní bláznivé skotačení na venkovním parketu nebralo konce...

Děkujeme organizátorům a všem těm, kteří se smáli s námi.

Svatoušci Péťa, David, Tom, Monča, Markéta, Bára s Pavlou a nejmladší člen Vojtěšek, budoucí posila našeho týmu
Foto **Josef Gerhát**



HISTORIE A SOUČASNOST JIŘETÍNA V OBRAZECH 20



V dnešním kulatém dvacátém díle naší rubriky se z jiřetinského náměstí přesuneme do naší místní části, údolí Rozhledu, pod hrad Tolštejn do prostoru kolem dolní stanice lyžařského vleku vedoucího na vrchol Jedlové. Ten byl zásluhou TJ Slovan Varnsdorf zprovozněn v sedmdesátých letech minulého století. Na místě bývalého hostince U Geislerů (historické foto), byl v letech 1972–1974

postaven a posléze otevřen hotel Slovan se svoji restaurací, kuchyní, několika pokoji a lyžařnou. TJ Slovan Varnsdorf zmíněné nemovitosti (vlek a hotel) a ubytovnu s 50 lůžky, vybudoval zhruba v letech 1968–1980 v akci Z. Vydatně se na akci budování nového zimního sportovního areálu podílely stovky zájemců o lyžování z Varnsdorfu a blízkého okolí, včele s Ladislavem Hozákem, tehdejším



vedoucím střediska. Ti zde odpracovali tisíce brigádnických hodin s tím, že se jim ze staré školy bývalé obce Tolštejn (v roce 1948 sloučené s Jiřetínem), podařilo vybudovat mimo jiné i zmíněnou ubytovnu. Kolem roku 2010 postupně vše TJ odprodala do soukromých rukou. Bohužel od té doby zimní sportovní areál navštěvuje nižší počet návštěvníků, a to hlavně z důvodu nedostatečných sněhových

podmínek, zavřeného hotelu, zastaralého lyžařského vleku, který není v současné době schopen provozu. Bohužel letní zajímavé atrakce (houpačka, koloběžky) prozatím netáhnou návštěvníky, tak jako lyžování. Zdá se ale, že se blýská na lepší časy, ale to vše bude záležet na tom, zda se zima se sněhem vrátí do našeho regionu, do prostoru kolem hradu Tolštejna a rozhledny na Jedlové. J. Z.

NAPSALI NÁM

Lyžařský areál a jiné...

V letošním únorovém Permoníku proběhla pod výše uvedeným názvem výměna názorů mezi mnou a současným starostou obce panem Hořením Petrem. K další výměně došlo formou emailů. Nechci čtenáře zatěžovat sáhodlouhým článkem a popísem jednotlivých bodů. Některé se vůči mně vedly bohužel v duchu pomluv a nepravd. V otázkách parkoviště a „Dětského hřiště“ to bylo ale hodně za hranou a na to musím reagovat. Nechci však reagovat ve stylu „jedna paní povídala“, domnívám se apod., ale uvedu fakta. Několikrát jsem zastupitele obce upozorňoval na to, že není normální, aby si někdo vědomě zmenšoval parkovací plochu v lyžařském areálu, a tím sebe a ostatní připravoval o vyšší tržby. Jednalo se o neuvážené vysazení větrolamu v místech, kde se dříve běžně parkovalo. Pan starosta v uvedeném Permoníku napsal, cituji – ještě jednou polopatičky pro pana Kopeckého – parkovat na sjezdovce se smí na zpevněné ploše, která byla pro tyto účely zkolaudována. Její velikost se určila a o stavební povolení se požádalo v době, kdy byl pan Kopecký starostou obce. Parkování na trávníku je zakázáno ze zákona, jelikož je louka v CHKO. Bohužel, tady větší

parkoviště nevyhádáme, i když bychom samozřejmě chtěli. Stanovisko CHKO: Případný požadavek na navýšení špičkové parkovací kapacity je CHKO Lužické hory připravena řešit souhlasem s časově omezeným parkováním mimo oficiální parkoviště, tedy postupem, který byl užíván u bývalého ski areálu v Horní Světlé v Lužických horách, nebo je v rámci regionálního pracoviště Agentury Liberecko běžně využíván u lyžařských areálů či východisek v CHKO Jizerské hory. Požadavek na takové sezónní navýšení dosud nebyl v areálu Horní Podluží uplatněn. Takže není pravdou, co starosta tvrdošíjně uváděl, že se mimo zpevněnou plochu parkovat nesmí.

Druhý bod – Dětské hřiště v lyžařském areálu: starosta uvedl, že díky mému arogantnímu chování nám CHKO zamítlo vybudovat „Dětské hřiště“. Za prvé si nejsem vědom žádného arogantního chování a za druhé, marně jsem zastupitelům vysvětloval, že žádné chování nemá v těchto případech na rozhodování vliv. Rozhodující je, co v daném případě umožňuje nebo neumožňuje „územní plán obce“. Nechal jsem tuto záležitost prošetřit a tady je odpověď CHKO: Záměr byl obcí předložen Agentuře ke konzultaci na počátku roku 2020 a jeho označení jako „Dětské hřiště“ se jeví jako přinejmenším účelové. Ve skutečnosti je záměrem workoutové

sportoviště (sestavy cvičebních nářadí a posilovacích prvků, určené pro speciální část dospělé populace, zpravidla budované ve veřejném prostoru zastavěného území měst) s poměrně robustními parametry – půdorys 30 krát 15 m, podkladem betonová deska s plastovým povrchem, uzamykatelné oplocení ocelovými panely výšky 173 cm. Proběhlo jednání na místě s obcí, jehož výstupem byla předběžná informace, podle které CHKO Lužické hory nepovažuje záměr za akceptovatelný v navrhovaném pohledově exponovaném umístění, vyžadujícím podstatné terénní úpravy. Bylo dohodnuto, že obě strany budou hledat kompromisní řešení. CHKO je připravena jednat o umístění záměru do méně exponované lokality v rámci vymezených sportovních ploch. Obec zatím neiniciovala žádné další jednání a není zřejmé, zda na záměru trvá. Limitem v tomto případě rozhodně není principiálně negativní stanovisko Agentury. Tento problém by starosta neměl házet na mne. To si musí vyřešit mezi sebou.

Je mi líto, že se musím takto obhajovat, ale nemohu na sobě tyto veřejné pomluvy nechat. To je, jako kdyby vás někdo osočil, že jste něco ukradl. Oproti panu starostovi dávám na stůl fakta. Byl bych rád, aby se už nikdy nic podobného neopakovalo. Jsme na jedné lodi a musíme táhnout za jeden provaz. To, že se lidi liší v ná-

zorech, by nemělo vést k pomluvám a urážkám. Mým úmyslem není poškozovat obec, jak někdo prezentuje, ale poukazovat na věci, které mohou v budoucnu poškodit obec, nebo v lepším případě nadělat starosti. To je například záměr nové školky. Nejnovější záměr vybudovat souběžně s ulicí ke sjezdovce pěší stezku. Dle mého nebude využívána a zbytečně se vyhodí spousta financí. Stejný dopad bude mít i případné vybudování workoutového hřiště. Jedná se o vysoké náklady a mizivé využití. To je realita a zkušenost z jiných obcí. Léta jsem se touto otázkou zabýval, takže vím, o čem je řeč. V dalším období by měly být prioritou, v rámci rozvoje obce, tyto tři pilíře: 1) dokončit kvalitní studii „Centra obce“, jejíž součástí by měla být i samoobsluha, 2) příprava a realizace stavebních pozemků (jejich zasilování). Tady to dle mého jde pomalu. 3) zateplení domu č.p.110, čímž by se dokončila rekonstrukce obecních bytových domů. Tady chválím rekonstrukci a modernizaci bytů. To je věc, která udrží lidi v obci

Omlouvám se čtenářům za dlouhý článek, ale aby zase nedošlo k překrucování, musel jsem citovat stanoviska CHKO. Více se nebudu k této záležitosti vyjadřovat. Osobně se budu snažit o vzájemně lepší komunikaci, protože si uvědomuji, že i já jsem mohl některé věci podat jinak. Je to pokračování na další straně

dokončení z předešlé strany

někdy o emocích. Rozhodně jsem ale nestrávil na úřadě téměř 30 let, abych nyní obci škodil. Z toho mne snad občané nemohou podezírat.

Karel Kopecký

bývalý starosta obce Horní Podluží

JEN V KRÁTKOSTI – každý, kdo jsme zažili nějaké důležité obchodní či jiné jednání, se dostal do situace, kdy Vám již dle výrazu tváře, stylu

mluvy a gest druhé strany bylo jasné, že toto jednání pro Vás nedopadne dobře a nedosáhnete svého cíle. Tak to prostě je. Přesně tento pocit jsem zažil při jednání na sjezdovce.

Mimochodem, cílová skupina, na kterou bylo hřiště cíleno, byla 10–18 let, což jsou samozřejmě děti, proto ten název. Já bych určitě parkour netrénoval, také posilování je doména spíše mládeže. Cíl byl využít areál i v létě a dát možnost pohybu i starším dětem. Na ty se v obcích většinou zapomíná.

To, že lze požádat o výjimku a parkovat na louce samozřejmě víme. Z tímto nebylo potřeba, a také spoléháme na jistou shovívavost CHKO.

Když to občas uděláme, snad to tímto rokem neskončilo.

Jen bych chtěl upozornit pana Kopeckého, že nejsme na stejné lodi, naše loď má lidmi zvolených osm veslařů a jednoho kormidelníka. Zatím se nám dařilo plout směrem, který jsme si vybrali a voliči ho posvětili, protože velká většina veslařů a kormidelníků chtějí stejným směrem.

Karel nás může přesvědčovat o změně směru na jakémkoli jednání ZO, což nedělá. Místo toho tahá pokoutně za vesla a snaží se směřovat naši loď svým směrem, ale tak to prostě je a my se s tím nějak vyrovnáme.

Petr Hoření

starosta obce Horní Podluží

SPOLEČENSKÁ RUBRIKA



Dne 16. října je tomu rok, kdy došlo k srdíčko našeho tatínka, syna, bratra, dědečka a kamaráda **Romana Ptáčka**. Děkujeme všem, co ho měli rádi, za vzpomínku.

Zarmoucená rodina

KINO LUŽ DOLNÍ PODLUŽÍ

Sony Digital Cinema 4K real 3D

tel. 602 112 943 • e-mail: inkavo@iex.cz
www.kulturouseveru.cz • www.dolnipodluzi.cz •
www.facebook.com/bio.luz.dolni.podluzi

PROGRAM na ŘÍJEN

Sobota 1. 10. v 18 hodin ČV

MUŽI NA POKRAJI NERVOVÉHO ZHROUCENÍ

FR – Vynikající komedie o neobvyklém chlapáckém kursu o přežití – Ml. přístupno – Vstupné 100 Kč – 95 minut

Pátek 7. 10. ve 20 hodin TIT

Sobota 8. 10. v 18 hodin TIT

AFTER: POUTO

USA – Romantické filmové drama – Pravá láska trvá navždy – Ml. přístupno – Vstupné 130 Kč – 95 minut

Pátek 14. 10. ve 20 hodin TIT

Sobota 15. 10. v 18 hodin TIT

HALLOWEEN KONČÍ

USA – Horor – Zabiják s bílou maskou mnohokrát přežil vlastní smrt – nyní však dojde i na něho – Ml. přístupno – Vstupné 140 Kč – 110 minut

Pátek 21. 10. ve 20 hodin ČV

Sobota 22. 10. v 18 hodin ČV

VELKÁ PREMIÉRA

CZ – Komedie plná nečekaných situací – O tom, že život je jen jedna velká hra – Ml. přístupno – Vstupné 110 Kč – 90 minut

Pátek 28. 10. ve 20 hodin TIT

MONEYBOYS

FR – Filmové drama z produkce Queer kino – Ml. nepřístupno – Vstupné 140 Kč – 120 minut

Sobota 29. 10. v 18 hodin ČV

MAREČKU, PODEJTE MI PERO!

CZ – Komedii ze zlatého fondu české kinematografie uvádí Český národní filmový archiv – Ml. přístupno – Vstupné 80 Kč – 90 minut

Vysvětlivky: ČV – česká verze
TIT – originální verze s českými titulky

DRAKIÁDA

Přijďte se svými dětmi pouštět draka a společně strávit nedělní odpoledne
16. října 2022 od 14 hod.

Horní Podluží u vleku

Možnost zakoupení občerstvení.

Občerstvení Na koupališti v Dolním Podluží
vás zve na

DÝŇODLABÁNÍ

v neděli 15. 10. 2022 od 14 hodin

Dýni si můžete přinést svou nebo si ji koupit u nás za 50 korun.

Odměna za nejhezčí vydlabanou dýni!

POZVÁNKA

Jiří Stejskal vystavuje v zahraničí



Stadt WEHLEN – něco přes šedesát kilometrů vzdálené půvabné výletní městečko na samém okraji Národního parku Saské Švýcarsko. Za zády Königstein, pár kilometrů vpředu Pirna a Dráždany. Z nábřeží tiše plynoucího toku Labe vás Kostelní ulice zavede mezi charakteristickými rázovitými domy návštěvnických služeb až na malé náměstí s kašnou a dominantní stavbou kostela.

Od 4. září v jeho prostorách pořádá Euroregion Elbe/Labe výstavu jřitinského fotografa Jiřího Stejskala **České Nizozemí – Krajina spojená s historií**.

České Nizozemí je zapomenuté pojmenování nejsevernější části České republiky – dnes nazývané Šluknovský výběžek – malého území obklopeného ze tří stran státní hranicí s německým Saskem a ze čtvrté jižní strany hřebenem Lužických hor. Vystavený soubor představuje malou ukázkou z dosud neukončeného cyklu, který autor připravuje od roku 2012.

Fotografie jsou ozvěnou minulých časů a svou černobílou stylizací se odklání od současné reality. Snadněji tak vyjadřují emoce často zahalené intimním prožitkem ztráty paměti krajiny. Jiří Stejskal k výstavě říká: „Krajinná zátiší na jemně tónovaných černobílých fotografiích odkazují na historická a duchovní místa Českého Nizozemí. Středobodem či „předobrazem“ samotné fotografie je většinou hmotná památka, kostel, kaple, kříž, hřbitov, obydlí nebo místa kdysi osídlená, živoucí, po nichž už

staly jen stopy. Pohledy na fotografiích směřují do minulosti, do krajiny psané po staletí předešlými generacemi, a tak fotografie jsou dokumentem nejen o člověku minulém, ale také i o tom současném.“

Pozoruhodná výstava je návštěvníkům přístupná každý den (mimo pondělí) do 31. října. Pokud by vás vaše kroky zavedly do kouzelného městečka Wehlen, nenechte si její návštěvu ujít a projděte se mlčenlivou historií našeho kraje.

Martin Louka



KAM VE VOLNÉM ČASE?

POZVÁNKY NA SPORTOVNÍ, KULTURNÍ A SPOLEČENSKÉ AKCE V OBCÍCH PODTOLŠTEJNSKA

■ Sobota 8. 10. od 15:30 h.

TJ ČECHIE HORNÍ PODLUŽÍ – SK ŠLUKNOV „B“
 Mistrovské fotbalové utkání 8. kola okr. přeboru dospělých. Horní Podluží, fotbalové hřiště

■ Sobota 8. 10. od 15:30 h.

SK SLOVAN JIŘETÍN P/J – MSK BENEŠOV N. PÍ.
 Mistrovské fotbalové utkání 8. kola okr. přeboru dospělých. Jiřetín p/J, fotbalové hřiště

■ Neděle 9. 10. od 15:30 h.

FK DOLNÍ PODLUŽÍ – TJ ČESKÁ KAMENICE „B“
 Mistrovské fotbalové utkání 8. kola okr. soutěže dospělých. Dolní Podluží, fotbalové hřiště

■ Sobota 15. 10. od 14:00 h.

DÝNODLABÁNÍ

Dýni si můžeš přinést svou, nebo si koupit u nás (za 50 Kč). Připravena bude odměna za nejhezčí vydlabanou dýni.

Dolní Podluží, občerstvení Na koupališti (ve vnitřních prostorách)

■ Neděle 16. 10. od 14:00 h.

DRAKIÁDA

Přijďte se svými dětmi pouštět draka a strávit společně nedělní odpoledne. Možnost zakoupení občerstvení. Horní Podluží, u vleku

■ Středa 19. 10. od 13 h. (do 16 h.)

DESKOHRÁTKY

Srdečně zveme všechny příznivce deskových her na zábavné odpoledne (deskové, karetní, postréhovalé, vědomostní a společenské hry, hlavolamy) Dolní Podluží, obecní knihovna

■ Sobota 22. 10. od 14:30 h.

TJ ČECHIE HORNÍ PODLUŽÍ – SK BŘEZINY
 Mistrovské fotbalové utkání 10. kola okr. přeboru dospělých. Horní Podluží, fotbalové hřiště

■ Sobota 22. 10. od 14:30 h.

SK SLOVAN JIŘETÍN P/J – SK ŠLUKNOV „B“
 Mistrovské fotbalové utkání 10. kola okr. přeboru dospělých. Jiřetín p/J, fotbalové hřiště

■ Sobota 22. 10. od 18 h. (do 20 h.)

SVĚTLUŠKOVÁNÍ

Zábavný podvečer pro děti, na kterém budou na určených stanovištích plnit různé úkoly. Sladká odměna bude tečkou večera.

Dolní Podluží, sportovní areál

■ Sobota 22. 10. od 18. 30 h

KAVÁRENSKÝ KVÍZ

Spolek Domovina vás zve na dobrou zábavu při vědomostním soutěžení. Dolní Podluží, kavárna Bio Luž

■ Neděle 23. 10. od 14:30 h.

FK DOLNÍ PODLUŽÍ – FK CHŘIBSKÁ
 Mistrovské fotbalové utkání 10. kola okr. soutěže dospělých. Dolní Podluží, fotbalové hřiště

■ Středa 2. 11. od 13 h. (do 16 h.)

KNIHOVNICKÝ HALLOWEEN

Těšit se můžete na čtení strašidelných příběhů, výrobu halloweenských motivů, různé hry a spoustu zábavy.



Dolní Podluží, obecní knihovna

■ Sobota 5. 11. od 14:00 h.

TJ ČECHIE HORNÍ PODLUŽÍ – TJ UNION DĚČÍN
 Mistrovské fotbalové utkání 12. kola okr. přeboru dospělých. Horní Podluží, fotbalové hřiště

■ Sobota 5. 11. od 14:00 h.

SK SLOVAN JIŘETÍN P/J – SK BŘEZINY
 Mistrovské fotbalové utkání 12. kola okr. přeboru dospělých. Jiřetín p/J, fotbalové hřiště

VÝSTAVA

**LUŽICKÉ HORY
OBJEKTIVEM MARIANA
MAŠTRLY**

Výstava pocitově laděných fotografií přibližuje obdiv autora k přírodě a jeho umění vidět krásu krajiny v detailu i v celku. Výstava fotografií je přístupná na telefonické dojednání na č. 603 887 907. Vstupné dobrovolné!

Jiřetín p/J, galerie V Podstávce (Náměstí Jiřího)

Milí pořadatelé sportovních, kulturních a společenských akcí pro veřejnost! Působíte v oblasti Dolního Podluží, Horního Podluží či Jiřetína pod Jedlovou a máte zájem o publikování vaší listopadové pozvánky v Permoníku a také v Podtolštejnském obšastníku, který rozesíláme četným zájemcům, informačním střediskům, tisku i regionálním rozhlasovým stanicím? Radi zveřejníme vaše informace, které zašlete **do neděle 23. října 2022** na adresu mar-tin.louka@seznam.cz. Na stejné adrese si každý zájemce může také objednat pravidelné bezplatné zasílání programového přehledu „Podtolštejnský obšastník“ na svou domácí elektronickou adresu.

KNIHOVNA DOLNÍ PODLUŽÍ

Tel. 608 550 526 • knihovna@dolnipodluzi.cz

– KNIŽNÍ NOVINKY –

■ **SAMOTÁŘKY** | Barbora Šťastná

Minulost naší rodiny nás ovlivňuje, i když ji neznáme. Ludmila, Amálie, Věra. Tři ženy, které kromě samotářství spojuje i rodinné tajemství, z něhož zná každá jenom střípek. Spousta otázek a hledání odpovědí vede až k jednomu dávnému létu, kdy se spustil řetězec událostí, který se dosud nezastavil.

■ **V PRAVĚKU BYLO BLAZE ČLOVĚKU** | Jiří Žáček

Je to kniha veskrze humorná hlavně pro toho, kdo už něco ví o našem světě. Například že jsme žili už v pravěku a naši prapředkové Pepan s Madlou měli tolik rozumu, že uměli zařídit, aby člověku bylo blaze a užíval si radosti života. Přesně tuto atmosféru navozují i důvtipné barevné ilustrace Veroniky Balcarové a ukazují, že na počátku vypadal lidský svět jako ráj.

■ **VELKÁ KNIHA MYTOLOGIE** | Marzia Accatino**příběhy bohů a hrdinů z celého světa**

Bohatě ilustrovaná kniha, ve které se čtenář seznámí s bohy, hrdiny, bájnými zvířaty i příběhy z mytologie celého světa. Kentaur Cheiron, profesor, provází čtenáře řeckou, egyptskou, skandinávskou, indickou, čínskou a mayskou mytologií. Postupně se představují nejrůznější postavy z bájných příběhů, jejich vlastnosti, silné i slabé stránky.

■ **VOLNÝM PÁDEM** | Markéta Harasimová

Půvabná, leč poněkud submisivní Linda je po svatbě se sebevědomým Bohdanem přesvědčená, že našla muže snů a její život konečně nabral správný směr. Zamilovaná zprvu ani nevidí, že s ní partner obratně manipuluje, aby na něm byla zcela závislá. Jakmile pak otěhotní, přestane manželovy manévry řešit a věnuje se hlavně mateřství. Stačí však jedno setkání s bývalým milencem a všechno je rázem na prach. Majetnický Bohdan se s Lindou rozvádí a mladá žena se s čtyřletou dcerkou ocitá v kritických finančních potížích. Snaží se svou těžkou situaci změnit, přichází však další osudová rána – malá Barunka umírá. Mladá žena, zdrcená tragédií, propadá alkoholu, který se kdysi stal osudným její matce, a to ještě netuší, že pro ni má život připravený další tvrdý direkt... Linda se ocitá mezi bezdomovci, opuštěná a bez jakéhokoli zastání. Hříčkami vrtkavé karmy se tak volným pádem zřítí až na samotné dno a nezbývá jí než doufat v zázrak...

■ **UMĚNÍ BÝT ZDRAV** | Jan Vojáček

Vše je propojené: Jak se chovat k vlastnímu tělu a předcházet nemocem? Proč neustále roste počet chronicky nemocných lidí? A proč si s těmito chorobami současná medicína neumí poradit? Jak naslouchat signálům těla a napojit se na svou skutečnou podstatu? Jeden z nejuznávanějších představitelů funkční medicíny Jan Vojáček vám ukáže, jak ve vlastním organismu probudit schopnost samoléčby a najít ztracenou harmonii. Umění být zdravý může ovládnout kdokoli – zjistíte, jak na to!

Lída Zavasilová, knihovnice, kulturní a sportovní referentka



Derby vyhrálo Horní Podluží

JIRETÍN p/J – Na hřišti v Jiřetíně se uskutečnilo fotbalové utkání okresního přeboru mezi SK Slovan Jiřetín a Čechii Horní Podluží. Za pěkného počasí, na perfektním trávníku zvítězilo hostující mužstvo 4:1, a tím nám oplátilo porážku z letošního jarního kola. V něm jsme v H. Podluží zvítězili

stejným poměrem branek, tudíž také 4:1. O vstřelené branky nedávného derby se podělili za hosty Kováč 3, Peleška, za domácí tým skóroval Šimek. V dalším kole jsme hráli ve Verneřicích a zvítězili 3:2, branky za náš tým střelili Šimek 2 a Fiala. Po šesti kolech si nestojí náš tým v tabulce moc dob-

ře, s šesti body je na desátém místě.

V této souvislosti bych chtěl upozornit, že se oba týmy, a nejenom tyto, potýkají s úzkým kádrem hráčů. Schází mladí hráči, neboť z našich malých obcí Jiřetina, Horního Podluží, Dolního Podluží, Rybníště a dalších zmizela žákovská družstva a že by výhledově někde na našich vesnicích vznikala, je za současné, v mnoha směrech nepříznivé situa-

ce málo pravděpodobné. Nyní, když hrací plochy našich hřišť kopané pokrývá většinou pěkný travnatý povrch, je to velká škoda. Mám obavy, aby se do budoucna na malých obcích, pokud nebudeme chtít připustit další ukončení činnosti vesnických klubů, nehrála nejvyšší okresní soutěž v kopané turnajovým způsobem, na polovinu hřiště, s menším počtem hráčů např. 6+1. Text a foto **Josef Zoser**

Hravé zahájení školního roku na sjezdovce

HORNÍ PODLUŽÍ – Restaurace U Vleku ve spolupráci s obcí Horní Podluží, hasiči, Beldenu, firmou Kovokraus a místní Lyžařskou školou připravili pro děti hravé zahájení školního roku v sobotu 10. září.

Pro všechny malé i velké byl připraven bohatý program. Malování na obličej, projížďka na koni, dětské soutěže a dílničky nebo hobby horse. Mezi nejoblíbenější dovedení patří to v pění, které připravili hasiči.

Během odpoledne trochu přšelo, ale to nám náladu určitě nezkazilo. Pro děti byly připraveny sladké odměny, malinovka a pro mlouny klobásky a párek v rohlíku. Celé odpoledne hrála hudba a ten, kdo chtěl, mohl si i zatančit.

Školní rok byl zahájen a vy se můžete těšit zase na nějakou zajímavou akci, která se už chystá.

Pavla Petružálková

POČÍTAČOVÝ KURZ PRO SENIORY

V rámci 7 lekcí se naučíte na základní úrovni pracovat s textovými editory a internetem

Kurz je pro účastníky zdarma, podmínkou je však mít vlastní notebook

Výuka bude určena pro začátečníky a mírně pokročilé

Bude probíhat v kanceláři PORADNY BAREVNÉ SOUŽITÍ (budova Obecního úřadu v Dolním Podluží, přízemí, první dveře vlevo)

Kurz pořádá PORADNA BAREVNÉ SOUŽITÍ a je podpořen z rozpočtu Obce Dolní Podluží i z rozpočtu samotné PORADNY BAREVNÉ SOUŽITÍ

Počet míst je z kapacitních důvodů omezen

Informace a přihlášky na tel. číslo 606 840 298

Uzávěrka přihlášek je 20. října 2022

POHOTOVOST ZUBNÍHO LÉKAŘE

- **8.–9. 10. 2022**
MDDr. Bolfík Ondřej
Varšavská 1863/7, Děčín VI
tel. 412 535 930
- **15.–16. 10. 2022**
MUDr. Milič Lukáš
Anenská 385/2, Děčín 1
tel. 412 511 482
- **22.–23. 10. 2022**
MDDr. Bolfík Ondřej
Varšavská 1863/7, Děčín VI
tel. 412 535 930
- **29.–30. 10. 2022**
MUDr. Hladík Pavel
Weberova 1537/7, Děčín VI
tel. 412 539 298

Ordinační hodiny o sobotách, nedělích a svátcích: 8–10 hod. Rozpis je aktualizován dle podkladů od stomatologů, přesto ale doporučujeme správnost uvedených informací před návštěvou lékaře telefonicky ověřit.

JIRETÍN pod Jedlovou SVOZ TRÍDĚNÉHO A KOMUNÁLNÍHO ODPADU každý sudý týden

UPOZORŇUJEME, že pytle na tříděný odpad musí být umístěny na svozovou trasu do 8.00 hod.

17. 10. – 31. 10. 2022